

Political (1897) Department. 2/10

ORDINARY MS.

G.O., No. 643

Dated 30.9.97

[Despatch Abstract.]

Sanctioning the payment to the Rev. Mr. Heyligers of Rs. 700 being the balance of Rs. 2000 sanctioned for the examination of certain Ancient Dutch Records; but declining to admit his claim for the money spent on Carriage hire.

110/9

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.
3222/97							
10443/98							
1187/98							

[Poll.]
1/99-21-11-96.

Political (1897) Department.

CURRENT No. 7085



Order N^o 1833 of 3rd September 1897.
Referred to the Accountant General for
favour of report as to the amount which
the Rev. Mr. Heyligers can claim and
the sums already paid to him *indemnified*

Cms
11/9/97

From Chief Secretary
The Rev. A. J. M. Heyligers
Mylapore.

Order



No. —

Dated 27 }
Received 30 } Augt: '97
Registered 31 }

Enclosures

Spare copies

SUBJECT.

Requesting payment of the
sum due to him for the
examination of the Ancient
Dutch Records.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

RECEIVED
14 DEC 1911
U.S. DEPT. OF JUSTICE

SUBJECT

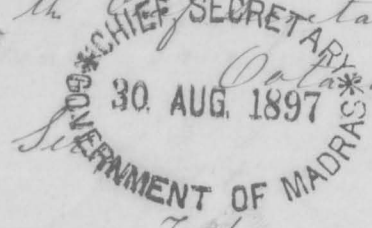
OM



Mylapore
27th August 1897

CURRENT NO 1085

To the Chief Secretary to Govt
Palamund. 558



Print

I have the honour to inform you that 700 Rs are still due to me for the examination of the Ancient Dutch Records at Fort St George. The reason of it is as follows. - I ceased drawing the money regularly, as I intended to complete the work first. After its completion I sent for the 700 Rs - this was last year, - but was informed that the time for payment had lapsed, and that a fresh sanction was required.

Hence I beg of you to be so kind as to obtain the necessary

Political (1897) Department.

Sgr

CURRENT No. 1132

Sharp with this where

*Card
under*

From The Acct General.
Madras.

Order



Dated 13th September 1897.

Received 14th Sept 97

Registered 15th

Enclosures *Roll and 1085 returned*

Spare copies

SUBJECT.

Informing that Rs 700/-
can be paid to The Rev. A. J.
M. Heylizers, if Govt
sanctions its disburse-
ment under article 5 of
the Civil Account Code.

Note:

8.10 628-9 Pol. D/23-4-95
and 399-400 Pol. D/24-6-96
have been taken out for the
paper on printing of Bombay
Records. KM/20-9-97.

C.A. The intact file re Dutch records was sent to Madras
on the 11th Sept. 97. This may then be sent to Madras
for further info through the Secy for that file.
* The attender reports that it was sent to Mr. Munis
as per his requisition for the same.
15-9-97

* Why? What for? To whom?

Sgr
asked for the papers re the
Dutch records of the Government of Madras
at

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.
	555	Pol.	18-4-97
	2823	to file	0177

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

CURRENT NO 1132

FORT ST. GEORGE,

Accountant-General's Office,

13 September 1897.

No. 2831

DEPARTMENT.

From

H. C. Harrison Esquire

ACCOUNTANT-GENERAL TO THE
GOVERNMENT OF MADRAS,

To

THE Chief Secretary to Government.
Political Department.

SIR,

Kind

With reference to your endorsement (forwarded returned with enclosures) No 1833 dated the 3rd September 1897, on letter from the Reverend Mr A. J. M. Heyligers requesting the payment of the sum due to him for the translation of certain Dutch Records, I have the honour to report that Government, in its order No 133 Political dated 24th February 1892, sanctioned a sum not exceeding Rs 2000/- in all to be paid to the above officer by monthly instalments of Rs 100/-. It further sanctioned the payment to him in gross of the balance of the total grant remaining undistributed, should the work be completed within the period of twenty months. Mr. Heyligers has already drawn Rs 1300/-

at Rs. 100/- per mensem from 1st March 1892 to 31st March 1893, and the balance Rs. 700/- can be paid to him if Government sanctions its disbursement under article 5 of the Civil Account Code.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient servant.
Umanish
Offg. Accountant General.

11/9.

Political Dept.

C No. 1085-1132.

Secy

Order W. 643 of 30 Sep 97

Sanction is accorded to the payment to the Rev. Mr. Keyhigiers of Rs. seven hundred being the balance of the grant of Rs. 2000 sanctioned in G.O. No. 133 Political of 24.2.92. 2. The Govt. regrets its inability to sanction the payment of the expenses incurred by the Rev. Mr. Keyhigiers on ~~carriage~~ ^{carriage} hire.

24.9.97

Note. The Rev. Mr. Keyhigiers in the last para of C. No. 1085 asks for the payment of Rs. 34/- on account of carriage hire paid by him while he worked at the Genl. Record Office (after the translation was completed) when ^{he was} arranging the records & revising proofs. The translation was done at his house. Submitted that the arrangement of the records was a part of the work

Note not flagged C with G.O. 481 of 23.7.95

To the Rev. A. J. Mr. Keyhigiers
Aul. Genl. (9)

11/9/97

undertaken by him. *Ex.*
No 133 Political d/ 24.2.92.
states that the grant is
not to exceed Rs. 2000.

Displaced
Cms
29.2.92

1000
11/9/97
G.S.P.

When given for copying
When copied *2/10*
When examined *4/10*
When signed *5/10/97* } 1897

READ AGAIN G.O., No.
189 , DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO O. No

ORDER OF GOVERNMENT A A A A A A A

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B.—
A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.